

MINISTRIA E SHËNDETËSISË

KUOTIMI I ÇMIMEVE

PROKURIMI ME VLERË MINIMALE

Sipas Nenit 40rë Ligjit Nr. 04/L-042 për Prokurimin Publik të Republikës së Kosovës, i ndryshuar dhe plotësuar me ligjin Nr. 04/L-237, ligjin Nr. 05/L-068 dhe ligjin Nr. 05/L-092

Data e Ftesës: 11.07.2023

Nr i Prokurimit	206-23-7096-1-4-7
Nr i brendshëm	

ENI I: IDENTIFIKIMI I AUTORITETIT KONTRAKTUES (AK)

Emri zyrtar: MINISTRIA E SHËNDETËSISË	
Adresa e AK: ZAGREBIT , P.N.	
Qyteti: PRISHTINË	Kodi postar: -
Personi kontaktues: Erma Shishko	Telefoni: 038/200-24-104
Email: erma.shishko@rks-gov.net	Faksi:

ENI II: IDENTIFIKIMI I OPERATORIT EKONOMIK (OE)

Emri i OE: AS TECH SH.P.K	Personi kontaktues: Afrim Sadiku
Adresa: Rr. Tringë Smajli	Telefoni: 044 770161
Qyteti: Prishtinë	Faksi:
Kodi Postar: 10000	E-mail: shpk.astech@gmail.com

ENI III: TË DHËNAT NË LISTEN E CMIMEVE

III.1) TITULLI I PROKURIMIT

Furnizim me kondicioner dhe servisimi i klimave ekzistuese për ISH&IF

III.1.1) Klasifikimi i Fjalorit të Përgjithshëm të Prokurimit (FPP): 93000000-8

III.2) Në mënyrë që të dëshmohet se Operatori Ekonomik (OE) është i përshtatshëm që të marrë pjesë në këtë procedurë prokurimi, OE duhet të nënshkruaj dhe të paraqes me kuotimin e tij Deklaratën nën Betim të bashkangjitur.

III.3) PËRSHKRIMI I OBJEKTIT TË KONTRATËS

Artikulli	Përshkrimi	Njësia	Sasia	Çmimi për njësi-€ (duke përfshirë të gjitha taksat etj)	Çmimi Total - €
1	Furnizim dhe montimi i kondicionerit për nevojat e ISH&IF	cope	1	410.00€	410.00€
2	Servisimi i Kondicionerve ekzistuese ne zyret e ISH&IF	cope	12	49.00€	588.00€
				Totali i PËRGJITHSHËM	998.00€

Nënshkrimi i zyrtarit te prokurimit të AK-së	Nënshkrimi i përfaqësuesit të OE-së
Emri dhe Mbiemri: Berat marmullaku	Emri dhe Mbiemri: Afrim Sadiku
Nënshkrimi:	Nënshkrimi:
Data: 17.07.2023	Data:
Vula:	Vula:

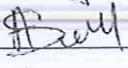
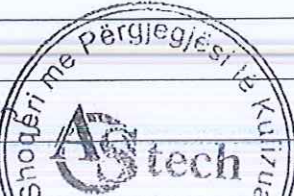


DEKLARATA NËN BETIM

Unë, i poshtë nënshkruari, duke përfaqësuar: **AS TECH SH.P.K** [operatorin ekonomik që dorëzon ofertën] deklaroj nën betim se unë jam i përshtatshëm sipas nenin 65, të Ligjit mbi Prokurimin Publik në Kosovë, Ligji Nr. 04/L-042, i ndryshuar dhe plotësuar me ligjin Nr. 04/L-237, ligjin Nr. 05/L-068 dhe ligjin Nr. 05/L-092

Unë vërtetoj se i kam lexuar kërkesat e përshtatshmërisë në nenin 65 të LPP dhe vërtetoj se i përmbush kërkesat e përshtatshmërisë për pjesëmarrje në këtë procedure të prokurimit.

Unë pranoj mundësinë e sanksionimeve penale dhe civile, gjobave dhe dënimeve, nëse unë me qëllim apo për shkak të pakujdesisë dorëzoj çfarëdo dokumenti ose deklaratë që përmban informata përmbajtësisht të gabueshme ose mashtruese.

Identifikimi i Operatorit Ekonomik (OE)	
Emri i OE:	AS TECH SH.P.K
Adresa e plotë:	Kr. Tringë Smajli Prishtinë
Përfaqësuar nga:	
Emri	Afrim Sadiku
Pozita	Drejtor
Nënshkrimi	
Data	14.07.2022
Vula	

Kërkesat e Përshtatshmërisë
Sipas nenit 65 të LPP-04/L-042 për Prokurimin Publik të Republikës së Kosovës, i ndryshuar dhe plotësuar me ligjin
Nr. 04/L-237, ligjin Nr. 05/L-068 dhe ligjin Nr. 05/L-092

1. Operatori ekonomik nuk ka të drejtë që të marrë pjesë në një aktivitet të prokurimit ose të marrë pjesë në ekzekutimin e ndonjë kontrate publike, nëse ai operatori ekonomik, ndonjë punonjës, drejtues, menaxher ose drejtor i tij:
 - a. ka qenë pjesëmarrës në përgatitjen e njoftimit të kontratës ose dosjes së tenderit, ose në përgatitjen e ndonjë pjesë të tyre, që shfrytëzohet nga autoriteti përkatës kontraktues;
 - b. ka pranuar ndihmë për përgatitjen e tenderit ose kërkesës për pjesëmarrje nga një person ose ndërmarrje që ka marrë pjesë në përgatitjen e njoftimit të kontratës ose dosjes së tenderit ose të ndonjë pjesë të ndonjë pjesë të këtyre të fundit; ose
 - c. duke qenë në cilindo rast në një konflikt interesi, siç përcaktohet në nenin 4 paragrafi 1.75.

2. Operatori ekonomik nuk ka të drejtë që të marrë pjesë në një aktivitet të prokurimit ose në ekzekutimin e ndonjë kontrate publike, nëse ai operatori ekonomik, ndonjë punonjës, drejtues, menaxher ose drejtor i saj gjatë dhjetë (10) viteve të kaluara:
 - a. është dënuar nga një gjykatë kompetente për veprë penale duke përfshirë praktikumin e korrupsionit, larjen e parave, mitosjen, shantazh ose aktivitetet e përshkruara ose të ngjashme me ato të përshkruara në nenin 130.1 të LPP-se nën ligjet dhe rregulloret në fuqi në Kosovë ose në cilindo vend, ose në çfarëdo marrëveshje ose konvente ndërkombëtare;
 - b. është deklaruar i papërshtatshëm, kur autoriteti kontraktues zbulon se kjo është një shkelje e rende profesionale, e konstatuar nga një gjykatë kompetente;
 - c. është dënuar nga një gjykatë kompetente për veprë penale të pjesëmarrjes në një organizatë kriminale, që përkufizohet si asociacion i strukturuar dhe i krijuar gjatë një periudhe kohore dhe që vepron në mënyrë të organizuar me qëllim të përfitimit financiar përmes veprimeve që konsiderohen si kriminale ose të kundërligjshme;
 - d. është dënuar nga një gjykatë kompetente për veprë penale të mashtrimit ose të barabartë me mashtrimin;
 - e. është konstatuar nga një gjykatë kompetente, agjenci administrative ose organizatë për zbatimin e standardeve të sjelljes profesionale, se është sjellë në mënyrë joprofesionale; ose
 - f. është konstatuar nga ndonjë gjykatë kompetente se ka bërë keqëprezantim të ndonjë autoritet publik në Kosovë apo gjetiu.

3. Operatori ekonomik nuk ka të drejtë që të marrë pjesë në një aktivitet të prokurimit ose në ekzekutimin e ndonjë kontrate publike, nëse ai operatori ekonomik:
 - a. gjatë dy (2) viteve të kaluara është shpallur nga një gjykatë kompetente si i falimentuar ose insolvent; apo aktualisht është objekt procedure (i) për deklaram të falimentimit, (ii) për një urdher të mbylljes së dhuashme ose administrimit nga një gjykatë, apo (iii) për ndonjë procedure të ngjashme sipas Ligjit të Kosovës apo ndonjë juridiksioni tjetër;
 - b. me vendim të një gjykatë kompetente është likuiduar ose është vendë në mbikeqyrje të administratorit;
 - c. aktualisht ka një marrëveshje ose aranzhim me kreditorët e tij që siguron kushte të zgjeruara ose të reduktuara të pagimit nëse mbi kushtet e tilla janë pajtuar paraprakisht kreditorët e tilla për shkak se operatori ekonomik më parë ka qenë i paaftë që të përmbushë obligimet e tij në afatin e duhur kohor;
 - d. është në një situatë të ngjashme me ato të përshkruara në nën-paragrafët a, b ose c të këtij paragrafi, që rrjedhin nga një procedure e ngjashme sipas ligjeve në vendin ku është themeluar ose në vendin ku zhvillon veprimtarinë e tij afariste;
 - e. aktualisht i nënshtrohet një vendimi gjyqësor ose administrativ i cili suspendon pagesat nga operatori ose për atë operatori ekonomik dhe që rezultojnë në një humbje të teresishme ose të pjesshme të të drejtave të operatorit ekonomik për të administruar ose disponuar me pasurinë e tij.
 - f. aktualisht është objekt i një vendimi gjyqësor ose procedure administrative që suspendon ose redukton pagesat nga operatori ekonomik ose për operatorin ekonomik; nëse procedurat e tilla gjithashtu mund të rezultojnë në vendimin për falimentimin ose likuidimin e operatorit ekonomik;
 - g. gjatë (3) tri viteve të fundit është konstatuar nga një gjykatë kompetente se nuk e ka përmbushur një kontratë me ndonjë entitet publik, autoritet publik ose ndërmarrje në Kosovë apo diku tjetër;
 - h. aktualisht është me vonesë në pagimin e çfarëdo kontributeve për sigurim social apo tatim në Kosovë ose në vendin e themelimit të operatorit ekonomik, përveç ku një borç i tilla është vërtetuar të jete jo i rëndësishëm në Kosovë;
 - i. është më shumë se nëntëdhjetë (90) ditë me vonesë në pagimin e pagave të punonjësve ose në pagimin e obligimeve ndaj një operatori të shërbimeve publike në Kosovë;
 - j. ende nuk e ka zbatuar një vendim të lëshuar nga një gjykatë e Kosovës;
 - k. ka dhënë deklarata të rreme në lidhje me procedurën për dhënie e një kontrate publike, nëse këto kanë të bëjnë me mungesën e arsyeve për përjashtim, ose me përmbushjen e kriterëve të përzgjedhjes; ose
 - l. nuk është shpallu fajtor me një vendim të plotfuqishëm të miratuar në përputhshmëri me Nenin 99.2 të LPP-se.



Specifikacioni teknik për Aparat klimatizimi tip 12

	Cooling	Heating
Capacity	12.000 Btu-h	12.500 Btu-h
Current	5.6 A	5.7 A
Rated Current(IEC/EN60335)	7.3 A	7.4 A
Power Input	1240 W	1250W
Rated Power Input	1610 W	1630W
(IEC/EN60335		
Indoor Air Volum	520 m ³ /h	520 m ³ /h
Max. Pressure	Discharge	2.8 MPa
	Suction	1.2 MPa
Noise	Indoor	42 dB A
	Outdoor	52 dB A
Weight	Indoor	7.5 Kg
	Outdoor	30 Kg



Prokurimi: 206-23-7096-1-4-7

Nr i brendshëm:

Tituli: Furnizim me kondicioner dhe servisimi i klimave ekzistuese për ISH&IF

1 Furnizim me kondicioner dhe servisimi i klimave ekzistuese për ISH&IF

Kodi i tenderit: 1

Data: 14.07.2023

Lista e dokumenteve të tenderit mbështetëse

Nr.	Dokument
1.	1.Dokumentat e Firmes.pdf
2.	2. Oferta.pdf

Përshkrimi i çmimeve

Nr	Emërtimi i grupit	Dokumenti
1.	Furnizim me kondicioner dhe servisimi i klimave ekzistuese për ISH&IF	Ministria e shendetesis paramasa.xlsx

Pjesët e tenderit që do të dorëzohen ndaras:

AUTORITETI KONTRAKTUES

MINISTRIA E SHËNDETËSISË, ZAGREBIT , P.N., -, PRISHTINË,

Zyrtari përgjegjes i prokurimit:

Nr i Prokurimit: 206-23-7096-1-4-7

OPERATOR EKONOMIK:

Emri i kompanisë dhe adresa e plote: " AS Tech " SH.P.K., TRINGË SMAJLI, -, PRISHTINË, Kosovë

E-mail: shpk.astech@gmail.com

Personi kontaktues: Afrim Sadiku

Telefoni: 044770161

Faxi:

Numri fiskal: 601262611

Grup i operatorëve ekonomik (nëse aplikohet):

FORMULAR PËR DORËZIMIN E TENDERIT

Pjesa I. Formulari i Tenderit

Numër të Prokurimit: 206-23-7096-1-4-7

Titulli i kontratës: Furnizim me kondicioner dhe servisimi i klimave ekzistuese për ISH&IF

Si përgjigje ndaj letrës suaj të ftesës për të tenderuar për kontratën e mësipërme, ne, të poshtë nënshkruarit, deklarojmë që:

1. i kemi kontrolluar dhe pranuar plotësisht përmbajtjet e dosjes së tenderit. Ne pranojmë dispozitat e saj në tërësi, pa rezervim ose kufizim.
2. Ne ofrojmë të dorëzojmë, në pajtim me kushtet e dosjes së tenderit dhe afatet kohore të paraqitura, pa rezervë apo kufizim:

1 Furnizim me kondicioner dhe servisimi i klimave ekzistuese për ISH&IF

3. Çmimi total i tenderit është:

998.00 EUR

Dhe në fjalë [shëno çmimin e tenderit në fjalë Euro]

4. Ky tender është valid për një periudhë prej ose muaj: ose dite: **30** nga data finale për dorëzim të tenderëve.
5. Nëse tenderi jonë pranohet, ne marrim përsipër të sigurojmë një siguri të ekzekutimit para nënshkrimit të kontratës
6. Ne e bëjmë këtë kërkesë, për këtë tender [shëno numrin e Pjesës, nëse aplikohet] si partner në konsorcium të udhëhequr nga [shëno emrin e udhëheqësit]. Ne konfirmojmë që nuk jemi duke tenderuar për të njëjtën kontratë me ndonjë formular tjetër. Konfirmojmë, si partner në konsorcium, se të gjithë partnerët, bashkërisht dhe veç e veç, janë të detyruar me ligj për realizim të kontratës; se partneri kryesor është i autorizuar të obligojë dhe të marrë udhëzime për secilin anëtar dhe në emër të secilit anëtar që realizimi i kontratës, duke përfshirë edhe pagesat, është përgjegjësia e partnerit kryesor, dhe se të gjithë partnerët në ndërmarrjen e përbashkët/konsorcium janë të obliguar të mbeten në ndërmarrjen e përbashkët/konsorcium gjatë tërë periudhës së realizimit të kontratës.
7. Ne do ta informojmë Autoritetin kontraktues menjëherë nëse ka ndonjë ndryshim në rrethanat e mësipërme në cilëndo fazë gjatë implementimit të kontratës. Gjithashtu ne e dimë dhe pranojmë që të gjitha informatat e pasakta ose jo të plota të cilat jepen me qëllim në këtë konkurrim, mund të kenë si rezultat përjashtimin tonë nga kjo dhe nga kontratat tjera të financuara nga BKK
8. Theksojmë që Autoriteti kontraktues nuk është i obliguar të vazhdojë me këtë ftesë dhe që e rezervon të drejtën për të dhënë vetëm një pjesë të kontratës. Ai nuk do të shkaktojë detyrime ndaj

nesh nëse e bën këtë.

Informacion në lidhje me nënkontraktorët

Emri dhe adresa e nënkontraktorit	Numri fiskal - nënkontraktorë	Përshkrimi i pjesës së kontratës që do të nënkontraktohet	Pjesa vlera të nënkontraktohet	Përqindja e kontratës që do të nënkontraktohet (%)



Republika e Kosovës
Republika Kosova - Republic of Kosovo
Qeveria - Vlada - Government
Ministria e Tregtisë dhe Industrisë - Ministarstvo Trgovine i Industrije
Ministry of Trade and Industry

ARBK

AGJENCIA E REGJISTRIMIT TË BIZNESIVE NË KOSOVË
KOSOVSKA AGENCIJA ZA REGISTRACIJU BIZNISA
KOSOVA BUSINESS REGISTRATION AGENCY

CERTIFIKATË E REGJISTRIMIT
CERTIFIKAT O REGISTRACIJI
CERTIFICATE OF REGISTRATION

810849200

Numri Unik Identifikues / Jedinstveni Matični Broj / Unique Identification Number

AS Tech SH.P.K.

Emri biznesit / Naziv biznisa / Name of business

///

Emri tregtar / Trgovačko ime / Commercial name

Lloji biznesit:
Poslovni tip:
Business type:

Shoqëri me përgjegjësi të kufizuara
Društva sa ograničenom odgovornošću
Limited Liabilities Companies

Adresa:
Adresa:
Address:

Tringë Smajll
Prishtinë

Data e regjistrimit:
Datum registracije:
Date of registration:

21/05/2015

30/05/2019

Data / Date / Datum



U.P. Hoxha
Nënshkrimi / Signature / Potpis

Nr. ser. / Ser. br. / Ser. No.: **10031579**



Informata mbi biznesin
Information about business
Informacija o biznisu

Numri unik identifikues / Jedinstveni Matični Broj / Unique Identification Number
810849200

Aplikacioni / Application / Aplikacija

Subjekti i regjistrimit:
Registration subject:
Subjekt registracije:

Data e plotësimit:
Filling date: 21/05/2015
Datum:

Data e pranimit:
Reception date: 21/05/2015
Datum prīmljenje:

Numri i protokollit:
Protocol number: 19A0006306
Broj protokola:

Biznesi / Business/ Biznis

Tipi i biznesit
Business Type
Tip biznisa

Shoqëri me përgjegjësi të kufizuara
Limited Liabilities Companies
Društva sa ograničenom odgovornošću

Emri i biznesit:
Business name: AS Tech SH.P.K.
Naziv biznisa:

Adresa
Address
Adresa

Tringë Smajli
Prishtinë

Data e themelimit:
Date of establishment: 21/05/2015
Datum osnivanja:

Kapitali i përgjithshëm:
Total Capital: € 2,000.00
Totalni kapital:

Numri i punëtorëve:
Number of employees: 1
Broj radnika:



Informata mbi biznesin
Information about business
Informacija o biznisu

Numri unik identifikues / Jedinstveni Matični Broj / Unique Identification Number
810849200

Shënim me rëndësi / Important Note / Vazan podatak

; Numri mëparshëm i biznesit është NRB: 71165388 , me zbatimin e ligjit për numrin unik të identifikues të biznesit ka këtë numër NUI: 810849200

Informata plotësuese / Additional Information Note / Dodatna informacija



Informata mbi biznesin
Information about business
Informacija o biznisu

Numri unik identifikues / Jedinstveni Matični Broj / Unique Identification Number
810849200

Veprimtaritë / Activities / Delatnosti

4322	Aktiviteti kryesor i biznesit	Punime hidraulike, instalime të ngrohjes dhe kondicionimit të ajrit Plumbing, heat and air-conditioning installation Udhëzime instalacioni vodovoda, kanalizacije i plina i instalacioni za grejanje i klimatizaciju
9522	Aktiviteti sekondar	Riparimi i pajisjeve elektroshtëpiake dhe pajisjeve për shtëpi dhe të kopshtarisë Repair of household appliances and home and garden equipment Popravka aparata za domaćinstvo te opreme za kuću i vrt
4334	Aktivitetet tjera	Lyerja dhe vendosja e xhamave Painting and glazing Soboslikarski i staklarski radovi
4520	Aktivitetet tjera	Mirëmbajtja dhe riparimi i automjeteve Maintenance and repair of motor vehicles Održavanje i popravak motornih vozila
3700	Aktivitetet tjera	Kanalizimi Sewerage Uklanjanje otpadnih voda
9609	Aktivitetet tjera	Aktivitetet e tjera p.k.t. Other personal service activities n.e.c. Ostale licne uslužne delatnosti, d. n.
3521	Aktivitetet tjera	Prodhimi i gazit Manufacture of gas Proizvodnja plina(gasa)
8121	Aktivitetet tjera	Pastrimi i përgjithshëm i ndërtesave General cleaning of buildings Osnovno čišćenje zgrada

Fillalet / Branches / Jedince

Bordi drejtorëve / Board of Directors / Upravni odbor



Informata mbi biznesin
Information about business
Informacija o biznisu

Pronarët / Owners / Vlasnici

Person fizik

Emri: Name: Ime:	Afrim Sadiki
ID Personale: Personal ID: Licni ID:	1173124968
Adresa: Address: Adresa:	
Përgjegjësia: Liability: Odgovornost:	
Pjesa në pronë: Owned part: Deo o vlasnistvu:	2,000.00
Data e lindjes: Date of birth: Dan rodjenja:	14/07/1986

Personat e autorizuar / Authorized participants / Ovlascene lice

Emri: Name: Ime:	Afrim Sadiki
ID Personale: Personal ID: Licni ID:	1173124968
Pozita e punës: Job position: Radno mesto:	Drejtor-Agjent i Regjistruar
Adresa: Address: Adresa:	Tringë Smajli Prishtinë, Kosova